

Reg. No. :

Code No. 7009

Name :

**Second Year – June 2017
SAY/IMPROVEMENT**

Time : 2½ Hours
Cool-off time : 15 Minutes

Part-II

FRENCH

Maximum : 80 Scores

General Instructions to Candidates :

- There is a 'cool-off time' of 15 minutes in addition to the writing time of 2½ hrs.
- You are not allowed to write your answers nor to discuss anything with others during the 'cool-off time'.
- Read questions carefully before answering.
- All questions are compulsory and only internal choice is allowed.
- When you select a question, all the sub-questions must be answered from the same question itself.
- Electronic devices except non-programmable calculators are not allowed in the Examination Hall.

**Section-A
(Compréhension et Traduction)**

(Scores : 24)

1. Lisez l'extrait et répondez aux questions :

Emma : Quelle musique préférez-vous ? Le jazz, le pop ?

Antoine : Non je ne les aime pas. Je préfère la musique classique. Mme Dubois, dites-moi, cette année, où allez-vous passer vos vacances ?

Emma : Moi, je vais en Inde avec ma famille. Et vous Monsieur ?

Antoine : Moi, je vais visiter la Martinique et la Guadeloupe

Emma : Je les ai déjà visitées. Ce sont deux îles francophones de L'océan Atlantique. Bonnes vacances Monsieur Barrier !

Répondez :

- (a) Quelle musique Antoine préfère-t-il ? **(1)**
- (b) Mme Dubois, où va-t-elle passer les vacances ? **(1)**
- (c) Quelle musique préférez-vous ? **(1)**
- (d) Quels plats préférez-vous ? **(1)**

Trouvez de l'extrait et Remplissez les tirets

- (e) La Martinique et la Guadeloupe sont deux îles _____ (1)
(f) Je ne mange pas beaucoup. je suis _____ (1)

Choisissez :

- (g) Emma va en Inde avec ____ (son père, sa mère, sa famille) (1)
(h) La musique, c'est la passion d'Antoine (dites "vrai" ou "faux") (1)

2. Traduisez en anglais

Louis Henri Jean Farigoule, dit Jules romains, est né à Saint-Julien-Chapteuil (Haute-Loire) le 26 août 1885. Jules Romains est poète, écrivain et dramaturge français. Fils d'instituteur, il passe son enfance à Paris. À part la littérature, il étudie aussi la botanique et la physiologie. Il est l'auteur du *knock ou le triomphe de la médecine* (1923) (Scores : 8)

3. Traduisez en français deux dialogues

- (a) Do you go to church on Sunday ?
– Yes, I go there every week
(b) Have you invited your friends ?
– No, I haven't invited them
(c) Do you know him ?
– Yes, I know him
(d) About whom are you talking ?
– We are talking about Mr. Christophe whose class is excellent (Scores : 8)

Section – B

(Scores : 4 × 5 = 20)

(Expression Ecrite)

Répondez aux quatre questions:

4. Votre ami est malade. Vous le rendez visite à l'hôpital. Imaginez le dialogue.
5. Racontez une bande dessinée que vous avez lue.
6. Présentez votre famille.
7. Ecrivez un article à propos d'un événement de votre école.
8. Traduisez le proverbe en anglais et expliquez : il faut battre le fer quand il est chaud.
9. Que savez-vous de François Mauriac ? Décrivez.
10. Vous avez fait une excursion à Pondichéry. Racontez votre expérience.

Section – C

(Scores : 20)

(Éléments de la Langue)

11. Complétez par les pronoms relatifs convenables :

- (a) Regardons ces films _____ sont intéressants.
- (b) J'aime cette pièce _____ l'histoire est superbe.
- (c) Elle visite la belle ville _____ nous pouvons bien nous amuser.
- (d) Apportons les livres _____ tu as acheté hier.

(Scores : 4)

12. Remplacez les noms soulignés par le pronom « en / y »

- (a) Je mange des fruits
- (b) Il n'a pas de problèmes
- (c) Ils restent chez Henri
- (d) Il est allé à l'école

(Scores : 4)

13. Remplacez les noms soulignés par les pronoms

- (a) Il a offert tout aux enfants
- (b) Je ne donne pas de stylo à mon amie
- (c) Ne passez pas les messages à Henri et à Roger
- (d) Elle écrit à Véronique

(Scores : 4)

14. Mettez les adjectifs au superlatif :

- (a) Bernie est une belle dame
- (b) L'avion est un moyen de transport cher
- (c) Renault est une voiture confortable
- (d) M.krishnan est un homme intègre

(Scores : 4)

15. Mettez les verbes au passe compose où à l'imparfait :

Gérard (être) en visite chez ses parents à Biarritz. Quand Gérard (voir) Armelle, il (tomber) immédiatement amoureux d'elle. Il (inviter) Armelle à danser. (Scores : 4)

Section – D
(Éléments Textuels)

(Scores : 16)

16. Répondez aux 4 questions

- (a) Nommez deux grands magasins célèbres de Paris
- (b) Que savez-vous de Mauriac ?
- (c) Quelle musique écoutez-vous ?
- (d) Qu'est-ce que vous faites si vous êtes riche ?
- (e) Nommez deux journaux français
- (f) Où allez-vous si vous êtes malade ?
- (g) Quand est-ce que les français sont arrivés à Mahé ?

(Scores : 8)

17. Choisissez et complétez

- (a) Le train est _____ (rapide) _____ l'avion
- (b) Astérix est toujours accompagné par _____ (Panoramix/obélix)
- (c) Les romans vont lancer une (vieux/bel/nouvelle/offensive)
- (d) Pondichéry est sur la côte de (Kérala/Tamil Nadu/Bengal)

(Scores : 4)

18. Reliez :

- | | | |
|----------------------------|-----|----------------------------------|
| (a) Achetons cette chemise | (1) | une jolie petite ville de Kerala |
| (b) Mayyazhi | (2) | on y parle le telugu |
| (c) Mange | (3) | qui vous allez bien |
| (d) Yanam | (4) | les gâteaux |

(Scores : 4)

SAY

SECOND YEAR HIGHER SECONDARY EXAMINATION, MARCH 2017.

II - French

7009

Qn. No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
1	a	Antoine préfère la musique classique	1	8
	b.	Elle va en Inde pour passer les vacances.	1	
	c.	Je préfère	1	
	d.	Je préfère	1	
	e	<u>francophones de l'océan Atlantique</u>	1	
	f.	<u>malade</u> .	1	
	g.	sa famille	1	
	h.	Vrai	1	
2.		<p>Louis Henri Jean Farigoule, says Jules Romains, is born in St. Julien Chaptueil (Haute-Loire) on 26th August 1885. Jules Romains is a poet, writer and french dramatist. son of an instructor, he spends his childhood in Paris. Apart from literature, he studies also botany and psychology. He is the author of 'Knock or le triomphe de la medecine' (1923)</p>	8	8

Qn. No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
3.	(a)	vous allez à l'église le dimanche? - oui, j'y vais tout		
	b.	Avez-vous invité vos amis? Non, je ne les ai pas invités		
	c.	Vous le connaissez oui Je le connais.		
	d.	De qui parlez-vous? Nous parlons de M. Christophe dont la classe est excellente.	8.	8
		<u>Section B</u>		
4-10		4=10 Expression Libre	5x4	20
		<u>Section C</u>		
11	a	qui		
	b	dont		
	c	que		
	d	que,	1	4
12.	a	J'en mange		
	b	il n'en a pas		

Qn. No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
13.	c	Ils y restent	1x4	4
	d.	Il y est allé		
	a	Il leur a offert tout		
	b	Je ne ^{lui} donne pas de stylo.		
14.	e	Ne leur passez pas les messages.	1x4	4
	d.	Elle lui écrit		
	a	Bernice est la plus belle des dames.		
	b	L'avion est le plus cher des moyens de transport		
15	c	Renault est la plus confortable des voitures	1x4	4
	d	M. Krishnan est le plus intégrés des hommes.		
		Gerard était en visite. Quand Gerard a vu Armelle, il est tombé immédiatement amoureux d'elle. Il a invité Armelle à danser.		

Qn. No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
		<u>Section D</u>		
16	b.	François Mauriac est né en octobre 1885 à Bordeaux. Il est l'auteur de "Thérèse Desqueyroux", "Les Mains jointes" et "Le Baiser du lépreux". En 1958 il reçoit le Prix Nobel de Littérature		
	f.	Si je suis malade j'irai à l'hôpital / j'irai chez le médecin		
	g.	Les Français sont arrivés à Madag' en 1721.	8	8
17.	a.	moins rapide que l'avion		
	b.	obélisque		
	c.	nouveau nouvelle.		
	d.	Tamil Nadu.	4	4.
18		a → 3.		
		b → 1		
		c → 4		
		D → 2	4	4